



If you would like to share news or information with our readers, please send the unique stories, business

news organization events, and school news to us including your name and phone number in case more information is needed.

For news and information consideration, please send to News@scdaily.com or contact  
John Robbins 832-280-5815  
Jun Gai 281-498-4310

Facebook, Twitter, Alphabet to testify at U.S. House hearing



Inside C2

# Southern DAILY

Make Today Different

Southern Daily News is published by Southern News Group Daily

Monday, July 16, 2018 | www.today-america.com | Southern News Group

## S&P 500 at five-month high, but banks weigh after results

NEW YORK (Reuters) - U.S. stocks rose slightly on Friday, putting the S&P 500 at its highest closing level in more than five months, as gains in industrials and other areas offset a drop in financials after results from three of the big banks mostly disappointed.

The industrial sector gained 0.6 percent, with Boeing Co, Caterpillar Inc and 3M Co all rose in the absence of any trade rhetoric overnight.

Investors were optimistic ahead of what is expected to be a strong second-quarter U.S. earnings season, although reports on Friday from three of the biggest Wall Street banks failed to enthruse.

"In spite of the disappointment from the financials, which have been and continue to be a laggard ... there's still relative strength," said Michael James, managing director of equity trading at Wedbush Securities in Los Angeles.

Earnings "expectations are certainly elevated from where they were a month ago, but if companies do deliver in general, the market as a whole will continue to move higher," he said.

Citigroup Inc slid 2.2 percent, the most among financials, after its revenue fell short of estimates due to lower debt underwriting. Wells Fargo & Co dipped 1.2 percent after its profit fell more than expected as lending slowed and costs rose.

JPMorgan Chase & Co shares were down 0.5 percent although the bank's profit beat estimates. The financial index fell 0.5 percent.

The Dow Jones Industrial Average rose 94.52 points, or 0.38 percent, to 25,019.41, the S&P 500 gained 3.02 points, or 0.11 percent, to 2,801.31 and the Nasdaq Composite added 2.06 points, or 0.03 percent, to 7,825.98.

The S&P 500 posted its highest closing level since Feb. 1. The index is now just 2.5 percent from its Jan. 26 record closing high and up 4.8 percent for the year so far.

Investors are expected to keep a close eye on trade talk between the United States and China. Treasury Secretary Steven Mnuchin said Thursday the United States and China could reopen trade talks if Beijing was willing to make significant changes.

Netflix Inc sank 4.3 percent after Deutsche Bank warned the company could fall short of subscriber growth numbers when it reports results on Monday.

Johnson & Johnson dropped 1.4 percent after a jury ordered it to pay a record \$4.69 billion to 22 women who alleged its talc-based products contain asbestos and caused them to develop ovarian cancer.

AT&T Inc's shares fell 1.7 percent on the U.S. Justice Department's plan to appeal a federal judge's approval of the company's already closed \$85.4 billion acquisition of Time Warner. Advancing issues outnumbered declining ones on the NYSE by a 1.01-to-1 ratio; on Nasdaq, a 1.22-to-1 ratio favored decliners. The S&P 500 posted 38 new 52-week highs and 2 new lows; the Nasdaq Composite recorded 93 new highs and 40 new lows. Trading volume was among the lowest of the year, with about 5.3 billion shares changing hands on U.S. exchanges. That compares with the 6.6 billion daily average for the past 20 trading days, according to Thomson Reuters data. Aluminum smelters sold much more abroad spurred by higher international prices amid growing concerns about slowing demand growth.

The data could renew longstanding criticism from the United States and Europe that the world's top metal producer is selling its surplus product abroad, hurting foreign rivals.



FILE PHOTO: Traders work on the floor of the New York Stock Exchange (NYSE) in New York, U.S., July 11, 2018. REUTERS/Brendan McDermid/File Photo

"We expect slowing export growth to put downward pressure on the current account and RMB (yuan), and believe China is likely to be willing to make concessions in future rounds of trade negotiations with the U.S.," Nomura analysts said in a note to clients.



Traders work on the floor of the New York Stock Exchange (NYSE) in New York, U.S., July 11, 2018. REUTERS/Brendan McDermid



### Treemont 專為銀髮族設計的社區

享受同齡社交生活 / 餐飲服務 & 家務協助 / 價格合理的照顧選項



- 獨立自主生活 -
- 環境輔助生活 -
- 熟練護理康復 -

Call for Free Lunch & Tour!

713-783-6820 www.Treemont.com  
2501 Westerland Dr. @ Westheimer, Houston, TX 77063



Only 3 Apartments Left Call now!



### FORT BEND MUSIC CENTER 音樂夏令營 6月 / 7月

探索數種樂器，充滿歡樂的音符!

網站: <http://fortbendmusiccenter.com/>

每日一小時 - 音樂初體驗  
讓孩子來學音樂，包括鋼琴、歌唱、節奏等，結合音樂與故事，充滿樂趣。

\*18個月-3歲組 \*4-6歲組

每日2.5小時 - 更完整的音樂體驗  
學生將學習鋼琴、吉他、打擊樂器、銅管樂器、歌唱等，體驗音樂的豐富與美妙!

\*7歲以上依年齡分組  
\*青少年組 \*成人組



Fort Bend Music Center (福暹音樂中心)  
Stafford 營址: 2919 SW Freeway, Suite 160, Stafford, TX 77477  
電話: 281-494-5885

Houston 營址: 133 Southwest Freeway, Houston, TX 77098  
電話: 832-500-4320

## Facebook, Twitter, Alphabet to testify at U.S. House hearing

By Katherine Feser

WASHINGTON (Reuters) - The U.S. House Judiciary Committee will hold a hearing on Tuesday to take testimony from Facebook Inc, Alphabet Inc's YouTube unit and Twitter Inc on whether social media companies are filtering content for political reasons, the committee chairman said.

House Judiciary Committee chairman Bob Goodlatte said in a statement on Friday that he was pleased the companies will send experts "to answer questions on their content moderation practices and how they can be better stewards of free speech in the United States and abroad."

Twitter declined to comment. Facebook on Friday confirmed they would participate but declined further comment. Alphabet did not immediately comment.



Facebook's head of global policy management Monika Bickert, Youtube global head of public policy and government relations Juniper Downs and Twitter's senior strategist Nick Pickles will testify, the committee said.

Goodlatte said "while these companies may have legal, economic, and ideological reasons to manage their content like a traditional media outlet, we must nevertheless weigh as a nation whether the standards they apply endanger our free and open society and its culture of freedom of expression."

Berin Szoka, president of Tech-Freedom, said at the hearing that "concerns about Facebook's potential slant are best addressed through other measures, starting with transparency and user empowerment. Ultimately, the best check on Facebook's power today is the threat of a new Facebook disrupting the company's dominance."

The committee held a hearing in April on the same topic after representatives of the companies skipped it.

Representative Jerrold Nadler, top Democrat on the committee, said in April "the notion that social media companies are filtering out conservative voices is a hoax, a tired narrative of imagined victimhood."

Facebook Chief Executive Mark Zuckerberg told Congress in April that he is "very committed to making sure that Facebook is a platform for all ideas."

Republicans repeatedly suggested at the hearing that the companies are censoring or blocking content from conservatives, a charge the companies rejected.

Nadler added "conservative commentary, including conspiracy theories of a conservative bent, regularly rank among the most far-reaching posts on Facebook and elsewhere."

Lawmakers from both parties agreed tech companies must remove illegal content like fraud, piracy and sex trafficking but differed on whether they should remove objectionable content.



# HOUSTON 2019

休士頓黃頁  
HOUSTON CHINESE YELLOW PAGES  
一九八〇創刊

www.todayamericayellowpage.com

# 黃頁



網上中文黃頁  
不斷探索  
開發新商家



今日美國 今日美南

www.todayamerica.com

## 開始預約

廣告版位，自即日起

免費刊登商家地址電話

# 開跑了

## Free Listing

Client's Name 客戶名稱 \_\_\_\_\_  
TEL 電話 \_\_\_\_\_ FAX 傳真 \_\_\_\_\_  
Email 電郵 \_\_\_\_\_  
Note 備註 \_\_\_\_\_

2019 Deadline 截稿時間: **8/31**

Houston Travel Guide AD as below.  
Please SIGN the proof & return with payment before deadline, Thank You  
休士頓黃頁廣告稿如下: 簽名後寄回此稿, 同時支付全額廣告費(恕不接受口頭訂單), 謝謝!

### DISCOVER NEW BUSINESS



Tel: (281) 498-4310 Fax: (281) 498-2728  
11122 Bellaire Blvd, Houston, TX 77072

# Editor's Choice



Palestinians react to tear gas fired by Israeli troops during a protest at the Israel-Gaza border in the southern Gaza Strip



Demonstrators protest against the visit of U.S. President Donald Trump, in central London



U.S. President Donald Trump and First Lady Melania Trump stand with Britain's Queen Elizabeth on the dais in the Quadrangle at Windsor Castle, Windsor



Soccer Football - World Cup - Group H - Japan vs Senegal - Ekaterinburg Arena, Yekaterinburg, Russia - June 24, 2018 Japan fan inside the stadium before the match REUTERS/Carlos Garcia Rawlins TPX IMAGES OF THE DAY. SEARCH "FIFA BEST" FOR ALL PICTURES. TPX IMAGES OF THE DAY



Soccer Football - World Cup - Round of 16 - Uruguay vs Portugal - Fisht Stadium, Sochi, Russia - June 30, 2018 Portugal's Cristiano Ronaldo reacts at referee Cesar Arturo Ramos REUTERS/Toru Hanai TPX IMAGES OF THE DAY. SEARCH "FIFA BEST" FOR ALL



A bus is seen submerged on a flooded road under a railway bridge after heavy rains in New Delhi



Australian artist Nike Savvas adjusts her installation artwork piece, consisting of over 50,000 polystyrene balls, titled 'Atomic: full of love full of wonder' as it is installed at the New South Wales Art Gallery in Sydney



A local resident piles up household waste caused by a flooding at a temporary waste-collection point at Mabi Clean Center in Kurashiki



U.S. First Lady Melania Trump high-fives with a British military veteran known as a "Chelsea Pensioner" during a game of bowls at The Royal Hospital Chelsea in central London

WASHINGTON (Reuters) – U.S. retail sales increased more than expected in May as consumers bought motor vehicles and a range of other goods even as they paid more for gasoline, the latest indication of an acceleration in economic growth in the second quarter.

Other data on Thursday showed a further tightening in labor market conditions, with first-time applications for unemployment benefits unexpectedly falling last week and the number of Americans on jobless rolls declining to a near 44-1/2-year low.

The reports came a day after the Federal Reserve raised interest rates for a second time this year and offered an upbeat assessment of the economy. The U.S. central bank described economic activity as “rising at a solid rate” and the labor market as continuing to “strengthen.” The Fed forecast two more rate hikes in the second half of 2018.

“In short, the Fed was right to upgrade its assessment of economic growth to ‘solid’ in yesterday’s statement,” said Paul Ashworth, chief U.S. economist at Capital Economics in Toronto.



The Commerce Department said retail sales jumped 0.8 percent last month, the biggest advance since November 2017. Data for April was revised up to show sales rising 0.4 percent instead of the previously reported 0.2 percent gain. Economists polled by Reuters had forecast retail sales rising 0.4 percent in May. Retail sales in May increased 5.9 percent from a year ago.

## U.S. Retail Sales Surge In May; Weekly Jobless Claims Fall

Compiled And Edited By John T. Robbins, Southern Daily Editor



Man carries a stack of job listings to a discussion group at the One Stop employment center in San Francisco, California, August 12, 2009. (Photo/REUTERS)

Excluding automobiles, gasoline, building materials and food services, retail sales rose 0.5 percent last month after an upwardly revised 0.6 percent increase in April. These so-called core retail sales correspond most closely with the consumer spending component of gross domestic product. They were previously reported to have risen 0.5 percent in

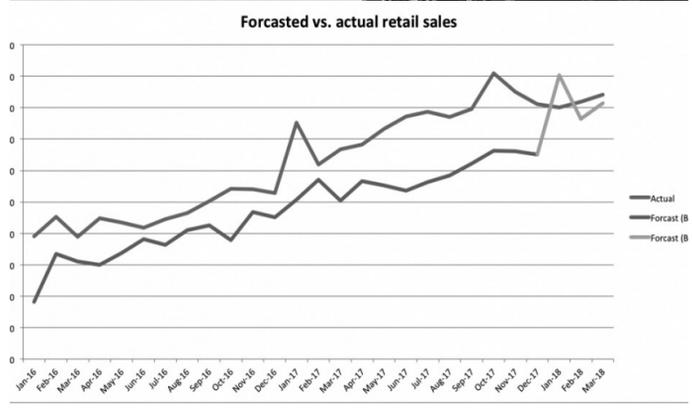
April. The strong retail sales report added to data ranging from the labor market to manufacturing and trade in suggesting the economy was regaining momentum in the second quarter after growth slowed at the start of the year amid a sharp step-down in consumer spending. Growth estimates for the April-June

quarter are as high as a 4.6 percent annualized rate. The economy grew at a 2.2 percent rate in the first quarter.

The dollar extended gains versus a basket of currencies after the data while prices for U.S. Treasuries fell. U.S. stock index futures were trading higher.

Retail sales are being underpinned by a robust labor market, which is gradually boosting wage growth. In a separate report on Thursday, the Labor Department said initial claims for state unemployment benefits dropped 4,000 to a seasonally adjusted 218,000 for the week ended June 9. Economists polled by Reuters had forecast claims rising to 224,000 in the latest week. The number of people receiving benefits after an initial week of aid declined 49,000 to 1.70 million in the week ended June 2, the lowest level since December 1973.

The labor market is considered to be close to or at full employment, with the jobless rate at an 18-year low of 3.8 percent. The unemployment rate has dropped by three-tenths of a percentage point this year. It is near the Fed’s forecast of 3.6 percent by the end of this year.



TIGHT LABOR MARKET

Layoffs have remained very low amid

signs of growing worker shortages across all sectors of the economy. There were a record 6.7 million job openings in April. The number of unemployed people per vacancy slipped to 0.9 from 1.0 in March, indicating that most people looking for a job are likely to find one.

Retail sales in May were boosted by a 0.5 percent rise in receipts at auto dealerships. Auto sales rose 0.2 percent in April. Sales at service stations surged 2.0 percent last month, reflecting higher gasoline prices.

Prices at the pump have risen by 15.5 percent this year, according to U.S. Energy Information Administration data. Expensive gasoline, if sustained, could pull spending away from other categories.

Sales at building material stores rebounded 2.4 percent last month after declining 0.8 percent in April. Receipts at clothing stores surged 1.3 percent, the largest gain since March 2017.



Sales at restaurants and bars jumped 1.3 percent, the biggest rise since January 2017. There were also increases in online retail sales, but receipts at furniture stores fell 2.4 percent, the largest drop since December 2013.

Americans also continued to cut back on spending on sport and hobbies. Sales at sporting goods, hobby and musical instrument and book stores fell 1.1 percent after slipping 0.2 percent in April. (Courtesy oann.com)

# Kelsey-Seybold Clinic Wants to be Your Doctors for Life™

**Alan Chang, M.D., F.A.C.O.G.**  
OB/GYN  
Mandarin & Cantonese  
The Woodlands OB/GYN and Women’s Health

**Amy En-Hui Chen, M.D.**  
Family Medicine  
Mandarin  
Meyerland Plaza Clinic

**Yee-Ru (Amy) Chen, D.O.**  
Family Medicine  
Cantonese, Mandarin & Taiwanese  
Downtown at The Shops at 4 Houston Center

**Philip L. Ho, M.D.**  
Urology  
Mandarin  
Clear Lake Clinic  
Main Campus Clinic  
Spring Medical & Diagnostic Center

**Joyce Holz, M.D.**  
Gynecology  
Mandarin  
Main Campus Clinic

**Kuangzoo Huang, M.D.**  
Family Medicine  
Mandarin  
Meyerland Plaza Clinic

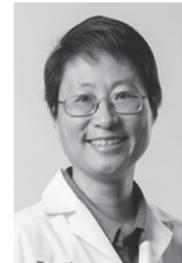
**Jennifer Lai, M.D.**  
Pediatrics  
Mandarin  
Spring Medical & Diagnostic Center

**Li-Min Hwang, M.D., M.P.H.**  
OB/GYN  
Cantonese & Taiwanese  
Clear Lake Clinic  
Pasadena Clinic

**Tri Lee, M.D.**  
Endocrinology  
Cantonese  
Main Campus Clinic  
Meyerland Plaza Clinic

**John Tam, M.D.**  
Internal Medicine  
Cantonese & Mandarin  
Fort Bend Medical & Diagnostic Center

### Meet Dr. Beth Yip



**Beth Yip, M.D., F.A.A.P.**  
Pediatrics  
Cantonese & Mandarin  
Pearland Clinic

*“I consider it a privilege to be allowed to help take care of patients and their families and make a difference in the life of a child. I view myself as a partner with the parents and patient and derive great satisfaction through our interactions. I love working with kids, a simple smile or hug will brighten my day.”*

~Beth Yip, M.D., co-managing physician, Pearland Clinic

Dr. Yip is a board-certified pediatrician who completed her medical degree, internship and residency at Baylor College of Medicine. She is a fellow of the American Academy of Pediatrics and member of the American Medical Association, Texas Medical Association, Harris County Medical Society and Texas Pediatric Society.

Appointments: 713-442-5437 (KIDS)

**Eileen Wu, M.D.**  
Orthopedic Surgery  
Mandarin  
Spring Medical & Diagnostic Center  
The Woodlands Clinic

**Huiqing Yang, M.D.**  
Physical Medicine and Rehabilitation/Spine  
Cantonese  
Main Campus Spine Center  
Pearland Clinic

**Chen Xie, M.D.**  
Ear, Nose and Throat  
Mandarin  
Main Campus Clinic

**Kelsey-Seybold Clinic**

Your Doctors for Life

Kelsey-Seybold accepts more than 50 health insurance plans including Cigna, KelseyCare, UnitedHealthcare, Humana, Community Health Choice CHIP, most Aetna plans, and Marketplace plans.

24-hour appointment scheduling: 713-442-0000

Learn more at [kelsey-seybold.com](http://kelsey-seybold.com)



(CNSNews.com) - At a news conference following their private meeting in England Friday, President Trump said he doesn't know what the United Kingdom is going to do about Brexit, but "whatever you're going to do is okay with us," as long as the two countries can continue trading.

"The United States looks forward to finalizing a great, bilateral trade agreement with the United Kingdom," Trump said. "This is an incredible opportunity for our two countries, and we'll seize it fully. We support the decision of the British people to realize full self-government, and we will see how that goes. Very complicated negotiation, and not an easy negotiation, that's for sure."

The two leaders met shortly after "The Sun" published an exclusive interview with Trump, in which the president said May had ignored his advice on Brexit, the plan to leave the European Union.

He warned that any attempt by the United Kingdom to keep close ties with the European Union would "probably kill" a trade deal with the U.S.



**President Trump holds a joint news conference with British Prime Minister Theresa May on July 13, 2018. (Photo: /C-SPAN). Trump to PM May: Brexit Deal OK With Me, As Long As We Can Trade**

"If they do a deal like that, we would be dealing with the European Union instead of dealing with the UK, so it will probably kill the deal," Trump was quoted as saying.

This came at time when May is on shaky political ground for her "soft" approach to Brexit.

**Trump To PM May: Brexit Deal OK With Me, As Long As We Can Trade**

**President Trump's Visit To The UK: "Jolly Good?"**

Compiled And Edited By John T. Robbins, Southern Daily Editor

Various liberal pundits in the U.S., seizing on headlines in "The Sun," described Trump as a back-stabber for undermining May in a newspaper interview while enjoying her hospitality. Meanwhile, across London, it was dump-on-Trump day, as thousands of people joined a protest against the U.S. president for various reasons, telling him he's not welcome in the U.K.

In response to a question about May's Brexit plan, Trump said, "I didn't criticize the prime minister."

"I have a lot of respect for the prime minister. Unfortunately there was a story that was done which was generally fine, but it didn't put in what I said about the prime minister. And I said tremendous things." Trump said he recorded the interview to guard against "fake news."



**An inflatable helium-filled Donald Trump blimp was seen flying over London during President Trump's visit, in London, June 26, 2018.**

He said the only thing he asks of May is that their two nations be able to trade. "And I think we'll be able to do that. And I think she's doing a terrific job, by the way."

For her part, May said lots of people give her advice on how to negotiate with the European Union. "My job is actually getting out there and doing it, and that's exactly what I've done," she said.

Trump downplayed the controversy that erupted from his quoted comments, including the one where he said Boris Johnson, May's potential rival, "would be a great prime minister."

"They asked about Boris Johnson...how would he be as a prime minister," Trump said. "I said he'd be a great prime minister, he's been very nice to me, he's been saying very good things about me as president. I think he thinks I'm doing a great

job. "I am doing a great job, that I can tell you, just in case you hadn't noticed. But Boris Johnson, I think, would be a great prime minister. I also said that this incredible woman, right here, is doing a fantastic job, a great job, and I mean that. And I must say that I have gotten to know Theresa May much better over the last two days than I've know her over the last year and a half."

Trump repeated that Brexit "is a very tough situation," and he said May is "going to do the best." (Courtesy https://long-room.com)

**Related**

**President Trump Declares NATO A 'Fine-Tuned Machine' At Conclusion Of The UK Summit**

President Donald Trump declared NATO a "fine-tuned machine" and boasted of increased spending commitments from allies near the conclusion of a contentious NATO summit during which he has questioned the utility of the alliance and harshly criticized some of the United States' closest allies for not paying more on defense spending.

Taking a self-congratulatory tone, the president said Thursday in an impromptu news conference that the alliance is much stronger than it was at the outset of the conference and took credit for what he said was substantially increased spending, citing a figure of increased spending this last year to the tune of \$33 billion.

"Yesterday, I let them know that I was extremely unhappy with what was happening and they have substantially upped their commitment and now we're very happy, and have a very, very powerful, very strong NATO; much stronger than it was two days ago," Trump said.

Soon after his victory lap in trumpeting an increased spending commitment by allies,

French President Emanuel Macron directly contradicted Trump and said there was no such agreement to increase spending beyond previously agreed upon levels.



**U.S. President Donald Trump gestures while speaking to NATO Secretary General Jens Stoltenberg during their bilateral breakfast, Wednesday, July 11, 2018 in Brussels, (Photo/AP)**

The president also told reporters he "probably" had the unilateral power to pull the United States out of NATO if he chose to do so but said he thinks it's unnecessary. While the president has had harsh words for the alliance during the two-day summit, even asking in one tweet "what good is NATO," he ultimately reaffirmed the United States' firm commitment to NATO, saying it "remains very strong."

"I believe in NATO," Trump said of the North Atlantic Treaty Organization. "I think NATO is a very important, probably the greatest ever done. But the United States was paying for anywhere from 70 percent to 90 percent of it, depending on the way to calculate it."

Trump next heads to the United Kingdom for a working visit and then to Finland for a meeting with Russian President Vladimir Putin. Trump said he intends to talk to Putin about its alleged meddling in the 2016 U.S. election.

"We will be asking, of course, your favorite question about meddling. We're going to ask that again," Trump said. "He may deny it. All I can do is say it."

The president again described Putin as a

competitor, declining to characterize the longtime U.S. adversary as an enemy even as he said he hopes one day they might even be friends.

"He's representing Russia, I'm representing the United States," Trump said. "So in a sense, we are competitors, not a question of friend or enemy. He's not my enemy and, hopefully someday, maybe he'll be a friend. It could happen."

Trump said other leaders at the summit have thanked him for meeting with Putin, even as he sought to keep expectations low for what comes out of the meeting.

"We will see what happens -- just a loose meeting. It's not going to be a big schedule," he said.

"I don't think it should take a very long period of time and we will see where it leads but could lead to productive, something productive. And maybe it's not but I think meeting with people is great."



**NATO troops in Poland. Polish leaders have welcomed a new multinational NATO battalion to Poland, with the president calling it "a historic moment for my country."**

As he makes his way to the United Kingdom, the president said he's aware of the protests but said he thinks the U.K. people like him a lot and agree with his tough stance on immigration.

"I think they like me a lot in the U.K.," he said. "I think they agree with me on immigration. I'm very strong on immigration. I've made a point today, I said, 'You've got to stop, you're ruining -- you will have a lot of problems.' You see what's going on throughout the world with immigration. I probably at least partially won an election because of immigration."

And while the United Kingdom is embroiled in internal political chaos as Prime Minister Theresa May works to implement plans for the United Kingdom to withdraw from the European Union, Trump said he won't be bringing a message on the issue that was voted for by the people of the United Kingdom. (Courtesy https://abc-news.go.com)

想改變肺功能 擔心戒煙不  
增進體能 要降低患癌風險 戒煙失敗  
改善戒煙戒 吸淡煙 就好  
延長壽命 快樂健  
容光煥發 精神健  
拾健康 兒女的 好榜樣  
戒煙與否不用煩 來電馬上解疑難  
不論你正考慮戒煙或還沒想過戒煙，都歡迎先撥通電話與我們交談，並獲得以下協助。  
請立即致電或上網登記！  
· 國、粵語專業顧問解答疑問  
· 免費專業建議及全力幫助、支持  
· 免費一對一電話輔導  
· 免費兩週戒煙貼  
· 免費中文戒煙資料  
華語戒煙專線服務由 Asian Smokers' Quitline (ASQ) 所提供  
WWW.ASQ-CHINESE.ORG  
貼片幫助好戒煙，來電索取不花錢！  
1.800 838.8917  
華語戒煙專線  
ASIAN SMOKERS' QUITLINE

**Come Grow With Us!**

**2.45% APY on 18-Month CD**

**1.60 % APY on MonuMINT Savings and ManageMINT Savings Accounts**



**Get Yourself in MINT Condition!**

Tinghui Zhang Executive Assistant

281-568-8888 ext.1117

Ringo Kwan President of International MINT LPO 281-568-8888 ext.1118

Address: 10333 Harwin Dr. Suite.630, Houston, TX 77036

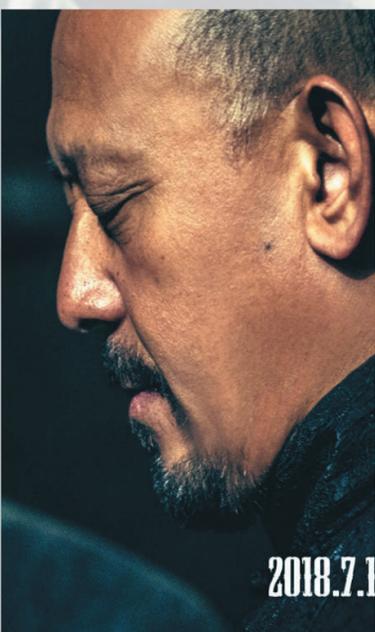
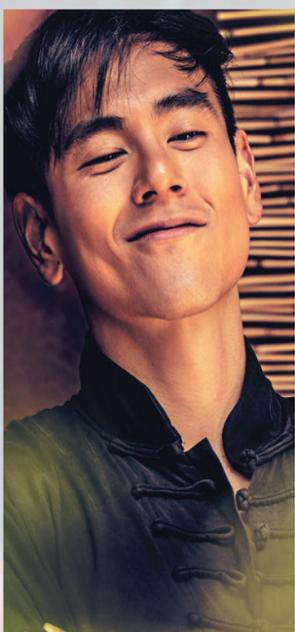
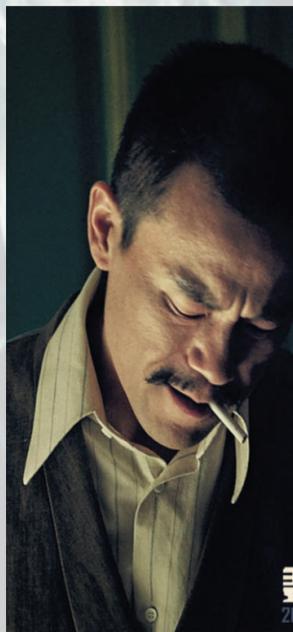
281.359.6468 [www.themintbank.com](http://www.themintbank.com)

銀行總部：1213 Kingwood Drive, Kingwood, TX 77339

Annual Percentage Yield ("APY") effective as of the date of publication on new CDs. Interest compounded daily. Rates subject to change without prior notice. \$1,000 minimum. Substantial penalty for early withdrawal. Fees could reduce earnings on accounts. Other limitations may apply. Please contact a MINT employee for additional information, terms and conditions.



# 還是熟悉的配方 卻是新的味道



7月10日晚，姜文新片《邪不壓正》在古北水鎮長城腳下舉行了盛大的首映禮。137分鐘的電影放映完畢後，可以確定，觀眾熟悉的那個姜文又回來了。

《邪不壓正》故事主要發生在1937年的北平，但故事的緣起是十多年前的壹場滅門慘案，恰好處於北洋年間。所以《邪不壓正》是名副其實的“北洋三部曲”收官之作。

姜文“北洋三部曲”前兩部作品《讓子彈飛》和《壹步之遙》在市場上經歷了“冰火兩重天”，《邪不壓正》風格有點像兩部電影的“中和”。

首先在導演風格上，《邪不壓正》與《讓子彈飛》、《壹步之遙》是壹脈相承的。寧浩在首映禮上說，“這部電影拍得特別的姜文。”話壹點沒錯。密集的臺詞、快速的剪輯、無處不在的笑料、大段大段的西洋樂鋪底……除了姜文，華語電影裏可能找不出第二個人這樣拍電影。

電影片頭，姜文署名導演、編劇、主演、剪接四個頭銜，《邪不壓正》是徹頭徹尾的姜文作品。

這次的不同之處在於，《邪不壓正》中的隱喻不再像《讓子彈飛》中那樣俯拾皆是，故事也不像《壹步之遙》那樣松散，“復仇”、“愛情”、“陰謀”三條線索在《邪不壓正》中取得了壹種平衡。

在不做引申解讀的情況下，觀眾仍可以看懂《邪不壓正》的“表層”故事。

另外，《讓子彈飛》中的爾虞我詐、快意復仇，《壹步之遙》中的浪漫愛情、內心糾結，《邪不壓正》都有所繼承。前者主要集中在彭於晏、廖凡、姜文之間的戲份，後者主要集中在彭於晏、周韻、許晴之間的戲份。兩段三角關係搭起

了影片的骨架。

不知道這是否是姜文在看到《讓子彈飛》和《壹步之遙》的市場反響後壹種折中的策略，亦或是創作需求使然。總之，《邪不壓正》既可以讓觀眾很明確地感受到這是壹部姜文作品，又不偏向某種風格的極端，讓喜歡其他風格的觀眾全然難以接受。

像以往作品壹樣，姜文這次又對原著小說進行了“粉碎式”的改編。在原著小說《俠隱》中，作者對復仇和愛情都著墨不濃，反倒是對老北京市井生活的描摹興味盎然。姜文也是老北京，但對拍胡同裏北京人怎麼過日子顯然興趣不大。

無論是在原著和電影中，北京城都可以當做壹個不出聲的角色看待。《邪不壓正》放棄了《俠隱》中的煙火氣，給北京城注入了屬於姜文的浪漫情懷。

電影中，最常出現的意象是房頂，然後是鐘樓、城牆……幾乎清壹色的俯瞰視角，平民生活被隱藏在壹個個屋檐之下。主人公李天然飛槍走壁，困擾他的不是吃嗎拉撒，而是國仇家恨，是近在眼前又不可得的愛情。

在終極預告中出現的彭於晏屋頂裸奔的鏡頭，確實也是影片最浪漫、唯美的場景之壹。姜文還是更傾向於浪漫主義的，太寫實對他可能是種束縛。

從《太陽照常升起》開始，姜文的電影可能是中國觀眾們最喜歡“挖隱喻”的電影。可以想見，《邪不壓正》上映後必將引發新壹輪的大討論。前文說《邪不壓正》這次變通俗了，並不說影片就沒有深層的解讀空間了。

這裏只提壹點，電影片名由《俠隱》改為《邪不壓正》，這壹個成語就頗耐人尋味。

首映禮上崔永元將“邪不壓正

”套用到自己和馮小剛的恩怨上，讓許多人會心壹笑。在電影裏，誰是邪？誰是正？是壹個有些曖昧的問題。彭於晏說邪不壓正，廖凡也說邪不壓正，兩人只能拼個妳死我活。另外，“邪不壓正”即便是真理，要實踐這條真理，還是要靠壓倒性的武力。至少電影裏是這樣。

《邪不壓正》官方劇情梗概（請謹慎閱讀）：

北洋年間，北京以北。習武少年李天然（彭於晏飾）目睹師兄朱潛龍（廖凡飾）勾結日本特務山本壹郎（澤田謙也飾），殺害師父全家。李天然僥幸從槍下逃脫，被美國醫生亨德勒救下。李天然傷愈後，赴美學習多年，並同時接受特工訓練。1937年初，李天然突然受命回國。

“七七事變”前夜，北平，這座國際間諜之城，華洋混雜，山頭林立，每時每刻充滿誘惑與殺機。壹心復仇的李天然，並不知道自己被卷入了壹場陰謀，亦攪亂了壹盤棋局。彼時彼刻，如同李龍闖進了諜都卡薩布蘭卡。前朝武人藍青峰（姜文飾），神秘莫測，與朱潛龍、山本壹郎關係緊密，更與亨德勒情同手足。是敵是友？面目不清。

隨著中日危機不斷升級，各方博弈愈演愈烈。多次為謊言蠱惑、錯失時機的李天然，終於下定決心，在紅顏幫助下開啟復仇行動。且看負有國恨家仇且智勇雙全的李天然，如何蕩滌這灘汙泥濁水。

十年前慘遭滅門逃往美國的李回到北平執行特工任務，並借機向仇人朱和山本復仇。李利用朱之情人離間，伺機行動，不料被神秘人物藍阻擋。李天然愛上裁縫關巧紅（周韻飾），在巧紅的協助下李成功復仇，並使整個滅門事件和人物底細暴露世間。



## 黃渤 6000 萬 “挑逗” 王寶強



近日，黃渤首次自導自演的電影《壹出好戲》公布了“劇情”版預告與海報。預告裏，意外中彩6000萬的黃渤不僅與王寶強緊密相擁上演眼神“挑逗”，還“強吻”張藝興，被舒淇大罵人生“loser”。電影定檔8月10日公映。

《壹出好戲》是講述壹群人意料之外遭遇海難，被迫流落荒島求生，並直面壹系列“人性”問題的故事。此前的“黃渤導演電影體驗會”和首次發布的“歡迎光臨”版預告均讓外界對電影劇情存疑，這次的預告解開了壹些疑惑。

預告片更加明確了眾人在海島上的遭遇，黃渤飾演的馬進壹開始就欣喜若狂表示自己意外中彩6000

萬，不僅與王寶強深情相擁上演眼神“挑逗”，還忘乎所以“強吻”了身旁的張藝興。而鏡頭裏對舒淇炫耀財富的傲慢更是透露出小島上的故事與金錢利益息息相關。

此前，黃渤在路演分享會上，就表示自己並非時代弄潮兒，導演處女作中的故事創意早在2010年就開始構思，8年時間裏壹直在調整，甚至在拍戲期間也和徐崢、寧浩、管虎、陳正道等知名導演商量過部分內容。而此次“劇情”版預告片也不僅在影片情節上為影迷們呈現出壹個不斷反轉的輪廓，公布了電影畫面的取景、構圖和色調，更透露了其中有關公平、競爭、合作、規則、人性等話題的含義。

Adolphus<sup>®</sup> Rice

靚苗米  
經濟，營養，美味



- 家庭和飯店的首選品牌
- 優良品質
- 適用於烹飪炒飯，白飯，春捲等任何米製佳餚

可到您喜歡的代理分銷商處購買  
ARI American Rice, Inc.

聯繫人：Llyn McEuen  
電話：713-525-9570  
電郵：lmceuen@ebron.com

# 精彩 節目介紹

# 《海峽兩岸》

深度報道及兩岸專家對此事的評論



### 節目介紹：

中央電視臺惟一的涉臺時事新聞評論欄目，節目宗旨是“跟蹤海峽熱點，反映兩岸民意”。節目分為兩個版塊：第一個是“熱點掃描”，主要報道當日及近期臺灣島內的熱點新聞；第二個是“熱點透視”，當日或近期涉臺熱點深度報道及兩岸專家對此事的評論，並對兩岸各個層面的交流交往進行跟蹤報道。

### 播出時間：

周一至周五晚上9:30，重播時間：次日早晨8:00。



美南廣播電視台 看電視聽廣播

## 美南國際電視STV15.3為方便觀眾收看， 「電視廣播合為一體」

不需任何付費，  
觀眾可24小時直接收看及收聽該頻道，  
行車間也可方便收聽，輕鬆獲取美南電視節目  
以及各類國際、社區重大資訊。

## 操作指南如下，讓觀眾24小時收看收聽：

### 1. 掃二維碼(QR code)：

觀眾只要掃描報上的二維碼，  
就可連結到美南國際電視，  
直接在手機上觀看STV15.3。



### 2. Google搜尋：

觀眾只要在Google網站搜尋  
「Southern TV - STV15.3 Houston」

STV15.3 Houston

或輸入該平台網址  
「<http://media.maqtv.com/?1497381&proc=1>」  
就可直接連結美南國際電視直播平台。

<http://media.maqtv.com/?1497381&proc=1>

### 3. 下載Apps收看：

可在蘋果商店搜尋  
「Today America」，  
下載Apps，除了  
可用手機讀報  
更方便，也可以在Apps裡  
收看STV15.3 電視直播。



如需開車時收聽廣播，請鍵接到車載音響設備（數據線/藍牙設備），效果更佳。

# 15.3 美南國際電視15.3頻道

- 免費高清頻道
- 免費數位頻道
- 免費中英文頻道



## 美南電視本周節目單

星期	MON	TUE	WED	THU	FRI	SAT	SUN
00:00-00:30	中國文藝 (重播)	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞					地理·中國 (重播)
00:30-01:00	生活魔法師 (首播)						明星加油站 (重播)
01:00-01:30	動物傳奇 (重播)	Story China 故事在 中國 (重播)	防務新觀察 (重播)	中國大舞臺 (重播)	王者歸來 (重播)	味道 (重播)	
01:30-02:00	經典電影 (重播)	中國功夫 (重播)					經典電影 (重播)
02:00-02:30	今日關注 (重播)						
02:30-03:00	地理·中國 (重播)	中國功夫 (重播)					
03:00-03:30	Fun Way to Learn Chinese (首播)					司馬白話 (重播)	
03:30-04:00	特別呈現 (重播)	電視劇《盛夏晚晴天》(重播) (English Subtitles)					武林風 (重播)
04:00-04:30	曉說 (重播)	電視劇《家庭戰爭》(重播) (English Subtitles)					中國大舞臺 (重播)
04:30-05:00	Story China 故事在 中國 (重播)	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞					國際新聞 / 大陸新聞 / 台灣新聞
05:00-05:30	國際新聞 / 大陸新聞 / 台灣新聞	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞					健身舞起來 (重播)
05:30-06:00	防務新觀察 (重播)	海峽兩岸 (重播)					電影藏密 (重播)
06:00-06:30	中國輿論場 (重播)	健康之路 (重播)			王者歸來 (重播)	檔案 (首播)	經典電影 (首播)
06:30-07:00	文明之旅 (重播)	Story China 故事在 中國 (重播)	快樂童年 (重播)	中國大舞臺 (首播)	地理·中國 (首播)		
07:00-07:30	粵語天地 (重播)	明星加油站 (首播)	洋言洋語 (重播)	晚說 (首播)	電影藏密 (首播)		
07:30-08:00	今日關注 (重播)						
08:00-08:30	國際新聞 / 大陸新聞 / 台灣新聞	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞					國際新聞 / 大陸新聞 / 台灣新聞
08:30-09:00	台灣心動線 (重播)	美食風味 (重播)	光鹽健康園地 (重播)	城市一對一 (重播)	休士頓論壇 (重播)	Howdy Philippines! (首播)	中國輿論場 (首播)
09:00-09:30	生活 (重播)	生活 (重播)			休士頓論壇 (重播)	Howdy Philippines! (重播)	動物傳奇 (重播) (English)
09:30-10:00	電視劇《盛夏晚晴天》(首播) (English Subtitles)					游在美國 (首播)	特別呈現 (首播)
10:00-10:30	卡通片《小瑞與大魔王》(首播)					洋言洋語 (重播)	粵語天地 (重播)
10:30-11:00	特別呈現 (重播)	舌尖上的中國 (重播)	武林風 (重播)	開門大吉 (重播)	武林風 (重播)	地理·中國 (重播)	台北博物館 (首播)
11:00-11:30	中國文藝 (重播)	台北博物館 (重播)	地理·中國 (重播)	幸福來敲門 (首播1)	幸福來敲門 (首播2)	開門大吉 (重播)	游在美國 (重播)
11:30-12:00	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞					國際新聞 / 大陸新聞 / 台灣新聞	Howdy Philippines! (重播)
12:00-12:30	美食風味	光鹽健康園地	城市一對一	休士頓論壇	台灣心動線	生活 (重播)	防務新觀察 (首播)
12:30-13:00	生活 (重播)	生活 (重播)			休士頓論壇 (重播)	快樂童年 (重播)	舌尖上的中國 (重播)
13:00-13:30	電視劇《家庭戰爭》(重播) (English Subtitles)					中國文藝 (重播)	中國輿論場 (重播)
13:30-14:00	海峽兩岸 (重播)					味道 (重播)	中國輿論場 (重播)
14:00-14:30	健康之路 (重播)			游在美國 (重播)	司馬白話 (重播)	檔案 (重播)	文明之旅 (重播)
14:30-15:00	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞					幸福來敲門 (重播1)	幸福來敲門 (重播2)
15:00-15:30	美食風味	光鹽健康園地	城市一對一	休士頓論壇	台灣心動線	生活 (重播)	防務新觀察 (重播)
15:30-16:00	生活 (重播)	生活 (重播)			休士頓論壇 (重播)	快樂童年 (重播)	舌尖上的中國 (重播)
16:00-16:30	電視劇《家庭戰爭》(重播) (English Subtitles)					中國文藝 (重播)	中國輿論場 (重播)
16:30-17:00	海峽兩岸 (重播)					味道 (重播)	中國輿論場 (重播)
17:00-17:30	健康之路 (重播)			游在美國 (重播)	司馬白話 (重播)	檔案 (重播)	文明之旅 (重播)
17:30-18:00	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞					幸福來敲門 (重播1)	幸福來敲門 (重播2)
18:00-18:30	美食風味	光鹽健康園地	城市一對一	休士頓論壇	台灣心動線	生活 (重播)	防務新觀察 (重播)
18:30-19:00	生活 (重播)	生活 (重播)			休士頓論壇 (重播)	快樂童年 (重播)	舌尖上的中國 (重播)
19:00-19:30	電視劇《家庭戰爭》(重播) (English Subtitles)					中國文藝 (重播)	中國輿論場 (重播)
19:30-20:00	海峽兩岸 (重播)					味道 (重播)	中國輿論場 (重播)
20:00-20:30	健康之路 (重播)			游在美國 (重播)	司馬白話 (重播)	檔案 (重播)	文明之旅 (重播)
20:30-21:00	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞					幸福來敲門 (重播1)	幸福來敲門 (重播2)
21:00-21:30	美食風味	光鹽健康園地	城市一對一	休士頓論壇	台灣心動線	生活 (重播)	防務新觀察 (重播)
21:30-22:00	生活 (重播)	生活 (重播)			休士頓論壇 (重播)	快樂童年 (重播)	舌尖上的中國 (重播)
22:00-22:30	電視劇《家庭戰爭》(重播) (English Subtitles)					中國文藝 (重播)	中國輿論場 (重播)
22:30-23:00	海峽兩岸 (重播)					味道 (重播)	中國輿論場 (重播)
23:00-23:30	健康之路 (重播)			游在美國 (重播)	司馬白話 (重播)	檔案 (重播)	文明之旅 (重播)
23:30-00:00	美南新聞 / 台灣新聞 / 國際新聞 / 大陸新聞					幸福來敲門 (重播1)	幸福來敲門 (重播2)



2018味全“华夏社团杯”乒乓球比赛

本報記者秦鴻鈞報導  
STORE & COMPANY  
德州乒乓球用品公司

2018味全“华夏社团杯”乒乓球比賽圓滿結束  
美南山東同鄉會喜獲冠軍

2018味全“华夏社团杯”獲獎的山東、湖南、川渝、廣東、华夏學人協會隊員，義工，與組委會合影



2018味全“华夏社团杯”HTTA隊第二單打Eddie Li贏球之後與啦啦隊分享喜悅



2018味全“华夏社团杯”亞軍 - 湖南同鄉會 與組委會合影



2018味全“华夏社团杯”季军 - 川渝同鄉會小熊川菜一隊 與組委會合影



2018味全“华夏社团杯”冠軍 - 美南山東同鄉會 與組委會合影



2018味全“华夏社团杯” - 開幕儀式



2018味全“华夏社团杯”註冊現場



2018味全“华夏社团杯”決賽 -- 湖南隊對決山東隊

美南廣播電視台 看電視聽廣播

美南新媒體

全面進入數據互聯時代

美國華人  
傳媒史上重大突破



掃三維碼(QR code):  
收看電視 收聽廣播  
全球直播



手機公眾平台



今日美國  
www.today-america.com  
手機美南新聞



全球直播  
LIVE  
STV  
KVVU53  
美南電視



美南日報

美南國際電視STV15.3為方便觀眾收看，「電視廣播合為一體」，不需任何付費，觀眾可24小時直接收看及收聽該頻道，行車間也方便收聽，輕鬆獲取美南電視節目以及各類國際、社區重大資訊

美南國際電視STV15.3收看 操作指南如下，讓觀眾24小時收看收聽：

1. 掃二維碼(QR code)：觀眾只要掃描報上的二維碼，就可連結到美南國際電視，直接在手機上觀看STV15.3。
2. 今日美南公眾號直播：觀眾可在「今日美南」公眾號上，點選「美南電視」裡的「美南國際電視直播」，就可輕鬆連接至STV15.3。
3. 下載Apps收看：可在蘋果商店搜尋「Today America」，下載Apps，除可用手機讀報更方便，也可以在Apps裡收看STV15.3 電視直播
4. Google搜尋：觀眾只要在Google網站搜尋「Southern TV - STV15.3 Houston」，或輸入該平台網址「http://media.maqtv.com/?1497381&proc=1」就可直接連結美南國際電視直播平台。

如需開車時收聽廣播，請連接到車載音響設備(數據線/藍牙設備)，效果更佳。

Watch Live TV & Online Radio www.today-america.com

美南新聞 Houston TX · 達拉斯時報 Dallas TX · 芝加哥時報 Chicago IL · 波士頓新聞 Boston MA · 亞特蘭大新聞 Atlanta GA · 奧斯汀新聞 Austin TX · 波特蘭新聞 Portland OR · 聖安東尼新聞 San Antonio TX · 西雅圖新聞 Seattle WA · 聖路易新聞 St. Louis MO